



مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

30 نوفمبر 2016

الرسالة الإدارية المعممة
CACE/791

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمنتسبين إليه المشاركين في أعمال لجنة الدراسات 3 للاتصالات الراديوية والهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد

الموضوع: اجتماع لجنة الدراسات 3 للاتصالات الراديوية (انتشار الموجات الراديوية)،
جنيف، 30 مارس 2017

1 مقدمة

أود الإعلان من خلال هذه الرسالة الإدارية المعممة عن عقد اجتماع للجنة الدراسات 3 التابعة لقطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد، في 30 مارس 2017 في جنيف، بعد اجتماعات فرق العمل 3J و 3K و 3M (انظر الرسالة المعممة [3/LCCE/38](#)). وسيُعقد اجتماع لجنة الدراسات في مقر الاتحاد في جنيف. وستُعقد الجلسة الافتتاحية الساعة 0930.

اللجنة	موعد الاجتماع	آخر موعد لتقديم المساهمات	الجلسة الافتتاحية
لجنة الدراسات 3	30 مارس 2017	الخميس، 23 مارس 2017، الساعة 1600 (بالتوقيت العالمي المنسق)	الخميس، 30 مارس 2017، الساعة 0930 (بالتوقيت المحلي)

2 برنامج الاجتماع

يرد مشروع جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات 3 في الملحق 1. ويمكن الاطلاع على حالة النصوص المسندة إلى لجنة الدراسات 3 في:

<http://www.itu.int/md/R15-SG03-C-0001/en>

1.2 اعتماد مشاريع التوصيات والمسائل في اجتماع لجنة الدراسات (الفقرتان 2.2.2.6.A2 و 2.2.2.5.A2 من القرار ITU-R 1-7)

ليس هناك توصيات مقترحة لكي تعتمدها لجنة الدراسات وفقاً للفقرة 2.2.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-7.

2.2 اعتماد لجنة الدراسات لمشاريع التوصيات بالمراسلة (الفقرة 3.2.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-7)

يتعلق الإجراء الوارد في الفقرة 3.2.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-7 بمشاريع التوصيات الجديدة أو المراجعة التي لا ترد بصفة خاصة في جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات.

ووفقاً لهذا الإجراء، سوف تُعرض على لجنة الدراسات مشاريع التوصيات الجديدة والمراجعة التي يتم إعدادها أثناء اجتماعات فرق العمل J و3K و3M التي تعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات مباشرةً. وبعد النظر في تلك المشاريع على النحو الواجب، يجوز للجنة الدراسات أن تقرر التماس اعتماد مشاريع هذه التوصيات بالمراسلة. وفي مثل هذه الحالات، تستخدم لجنة الدراسات إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) لمشاريع هذه التوصيات بالمراسلة، وهو الإجراء المنصوص عليه في الفقرة 4.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-7 (انظر أيضاً الفقرة 3.2 أدناه)، في حالة عدم اعتراض أي دولة من الدول الأعضاء الحاضرة في الاجتماع على هذا النهج وإذا لم تكن التوصية مضمنة في لوائح الراديو بالإحالة إليها.

ووفقاً للفقرة 13.1.3.A1 من القرار ITU-R 1-7، يحتوي الملحق 2 بهذه الرسالة المعممة على قائمة بالموضوعات التي ستتناولها فرق العمل في اجتماعاتها التي تُعقد قبيل اجتماع لجنة الدراسات، وهي الموضوعات التي قد تسفر عن مشاريع توصيات.

3.2 اتخاذ القرار بشأن إجراء الموافقة

تقرر لجنة الدراسات، في الاجتماع، الإجراء الذي يُتبع للحصول على الموافقة لكل مشروع توصية وفقاً للفقرة 3.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-7، ما لم تقرر لجنة الدراسات استعمال إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) على النحو الموضح في الفقرة 4.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-7 (انظر الفقرة 2.2 أعلاه).

3 المساهمات

تعالج المساهمات المقدمة استجابةً لأعمال لجنة الدراسات 3 وفقاً للأحكام الواردة في القرار ITU-R 1-7.

والموعد النهائي لاستلام المساهمات التي لا تتطلب الترجمة* (بما في ذلك المراجعات والإضافات والتصويبات للمساهمات) هو سبعة أيام تقويمية (الساعة 1600 بالتوقيت العالمي المنسق) قبل بدء الاجتماع. وآخر موعد لاستلام المساهمات بالنسبة إلى هذا الاجتماع مبيّن في الجدول أعلاه. ولا يمكن قبول المساهمات التي تصل بعد هذا الموعد. وينص القرار ITU-R 1-7 على أن المساهمات التي لا تتوفر للمشاركين وقت افتتاح الاجتماع لا يمكن النظر فيها.

ويرجى من المشاركين إرسال المساهمات بالبريد الإلكتروني إلى العنوان التالي:

rsg3@itu.int

وينبغي كذلك إرسال نسخة إلى رئيس لجنة الدراسات 3 ونوابه. ويمكن الحصول على العناوين ذات الصلة في الموقع التالي:

<http://www.itu.int/go/rsg3/ch>

4 الوثائق

ستنشر المساهمات "كما وردت" في غضون يوم عمل واحد في الصفحة الإلكترونية المعدة لهذا الغرض:

<http://www.itu.int/md/R15-SG03.AR-C/en>

* حيثما تكون الترجمة مطلوبة، ينبغي استلام المساهمات قبل موعد الاجتماع بثلاثة أشهر على الأقل.

وستنشر النسخ الرسمية في العنوان التالي: <http://www.itu.int/md/R15-SG03-C/en> في غضون ثلاثة أيام عمل.

وطبقاً للقرار 167 (المراجع في بوسان، 2014)، سيقام اجتماع لجنة الدراسات 3 بدون استخدام الورق نهائياً. وسيتاح للمندوبين استخدام الشبكة المحلية اللاسلكية في قاعات الاجتماع. وتتاح طابعات في المقهى السيبراني بالطابق السفلي الثاني من مبنى البرج وبالطابق الأرضي والطابق الأول من مبنى مونبريان للسماح للمندوبين بطباعة الوثائق إن أرادوا ذلك. وفضلاً عن ذلك، قام مكتب الخدمة (servicedesk@itu.int) بإعداد عدد محدود من أجهزة الحاسوب المحمولة كي يستخدمها المشاركون الذين ليس معهم حواسيبهم المحمولة.

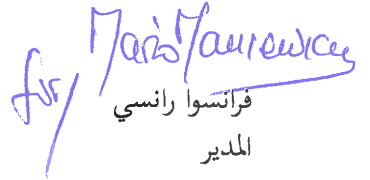
5 المشاركة عن بُعد

بغية متابعة مداوات اجتماعات قطاع الاتصالات الراديوية عن بُعد، سيتاح بث صوتي عبر الإنترنت للجلسات العامة للجنة الدراسات بجميع اللغات من خلال خدمة الإذاعة عبر الإنترنت (IBS) الخاصة بالاتحاد. ولا يتعين على المشاركين التسجيل في الاجتماع من أجل استعمال خدمة البث الشبكي، وإنما يلزم استعمال حساب في خدمة تبادل معلومات الاتصالات (TIES) لدى الاتحاد من أجل النفاذ إلى خدمة البث الشبكي.

6 شروط المشاركة/التأشيرة/الإقامة في الفنادق

التسجيل المسبق إجباري فيما يتعلق بأحداث قطاع الاتصالات الراديوية ويجري على الخط حصراً عن طريق جهات الاتصال المعنية (DFP). وقد طلب من كل عضو من أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية تحديد جهة اتصال تتولى مسؤولية جميع إجراءات التسجيل، بما في ذلك طلبات دعم الحصول على التأشيرة التي ينبغي أن تقدم أيضاً عن طريق جهات الاتصال المعنية أثناء عملية التسجيل على الخط. وعلى الأفراد الذين يرغبون في التسجيل للمشاركة في أي من أحداث قطاع الاتصالات الراديوية الاتصال مباشرةً بجهة الاتصال المعنية لكياناتهم. ويمكن الاطلاع على قائمة جهات الاتصال المعنية لقطاع الاتصالات الراديوية (محمية بحقوق النفاذ إلى الخدمة TIES) إلى جانب معلومات تفصيلية عن التسجيل في الحدث ومتطلبات دعم الحصول على التأشيرة والإقامة في الفنادق وما إلى ذلك في الموقع التالي:

www.itu.int/en/ITU-R/information/events


فرانسوا رانسي
المدير

التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 3 للاتصالات الراديوية
- المنتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 3 للاتصالات الراديوية
- الهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد
- رئيس لجنة الدراسات 3 للاتصالات الراديوية ونوابه
- رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر ونوابه
- أعضاء لجنة لوائح الراديو
- الأمين العام للاتحاد ومدير مكتب تقييس الاتصالات ومدير مكتب تنمية الاتصالات

الملحق 1

مشروع جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات 3 للاتصالات الراديوية

(جنيف، 30 مارس 2017، الساعة 0930)

1	ملاحظات افتتاحية
1.1	مدير مكتب الاتصالات الراديوية
2.1	الرئيس
2	إقرار جدول الأعمال
3	النظر في نواتج فرق العمل
1.3	فرقة العمل J3
2.3	فرقة العمل 3K
3.3	فرقة العمل 3M
4	النظر في نواتج أخرى (إن وجدت)
5	النظر في التوصيات الجديدة والمراجعة
1.5	النظر في التوصيات التي لم تبد نية التماس اعتمادها (انظر القرار ITU-R 1-7، الفقرات 2.2.2.6.A2 و 3.2.2.6.A2 و 4.2.6.A2)
-	اتخاذ القرار بشأن إجراء الموافقة المزمع اتباعه
6	النظر في تقارير جديدة ومراجعة
7	النظر في مسائل جديدة ومراجعة
8	إلغاء توصيات وتقارير ومسائل
9	النظر في مساهمات أخرى
10	حالة الكتيبات والمسائل والتوصيات والتقارير والآراء والقرارات والمقررات
11	الاتصال مع لجان الدراسات الأخرى والمنظمات الدولية
12	مواعيد الاجتماعات
13	ما يستجد من أعمال

ك. ويلسون

رئيسة لجنة الدراسات 3 للاتصالات الراديوية

الملحق 2

المواضيع التي ستتناولها فرق العمل 3J و 3K و 3M في اجتماعاتها التي ستعقد مباشرة قبل اجتماع لجنة الدراسات 3 والتي قد توضع بشأنها مشاريع توصيات

فرقة العمل 3J

- مشروع مراجعة التوصية ITU-R P.837-6 - خصائص هطول الأمطار لأغراض وضع نماذج الانتشار (الملحق 1 بالوثيقة 3J/65)
- وثيقة عمل من أجل إعداد مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.1510-0 - متوسط درجة الحرارة السنوية على سطح الأرض (الملحق 2 بالوثيقة 3J/65)
- مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.2040-1 - آثار مواد البناء وهياكل المباني على انتشار الموجات الراديوية فوق 100 MHz تقريباً (الملحق 3 بالوثيقة 3J/65)
- وثيقة عمل من أجل إعداد مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.527-3 - الخصائص الكهربائية لسطح الأرض (الملحق 4 بالوثيقة 3J/65)
- وثيقة عمل من أجل إعداد مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.1407-5 - الانتشار عبر مسيرات متعددة وتحديد معالم خصائصه (الملحق 5 بالوثيقة 3J/65)
- وثيقة عمل من أجل إعداد مشروع تمهيدي لتوصية جديدة بشأن التنبؤ بقيم الخسارة المجمعة لصفيف هوائيات والناجمة عن تآكل الطور بسبب عوامل جوية (الملحق 6 بالوثيقة 3J/65)

فرقة العمل 3K

- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.528-3 - منحنيات الانتشار للخدمات المتنقلة للطيران وخدمات الملاحة الراديوية العاملة في نطاقات الموجات المترية (VHF) والموجات الديسيمترية (UHF) والموجات السنيمترية (SHF) (الملحق 1 بالوثيقة 3K/73)
- مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.1546-5 - طريقة للتنبؤ بالانتشار من نقطة إلى منطقة لخدمات الأرض في مدى الترددات بين 30 MHz و 3 000 MHz (الملحق 2 بالوثيقة 3K/73)
- مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.1812-4 - طريقة تنبؤ بالانتشار بحسب المسير من نقطة إلى منطقة لخدمات الأرض في نطاق الموجات المترية (VHF) والموجات الديسيمترية (UHF) (الملحق 4 بالوثيقة 3K/73)
- وثيقة عمل من أجل مراجعة مستقبلية للتوصية ITU-R P.1238-8 - بيانات الانتشار وطرائق التنبؤ من أجل تخطيط أنظمة الاتصالات الراديوية العاملة داخل المباني وشبكات المنطقة المحلية الراديوية العاملة في مدى الترددات بين 300 MHz و 100 GHz (الملحق 5 بالوثيقة 3K/73)
- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي لمراجعة مستقبلية للتوصية ITU-R P.1411-8 - بيانات الانتشار وطرائق التنبؤ من أجل تخطيط أنظمة الاتصالات الراديوية قصيرة المدى العاملة خارج المباني وشبكات المنطقة المحلية الراديوية العاملة في مدى الترددات بين 300 MHz و 100 GHz (الملحق 6 بالوثيقة 3K/73)
- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي للتوصية الجديدة ITU-R P.[BEL] - التنبؤ بخسارة الدخول إلى المباني (الملحق 7 بالوثيقة 3K/73)

فرقة العمل 3M

- تعديلات مقترحة للتوصيتين ITU-R P.452-16 و ITU-R P.2001-2 (الملحق 1 بالوثيقة 3M/116)
- مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.617-3 - تقنيات التنبؤ بالانتشار والبيانات المطلوبة من أجل تصميم أنظمة المرحلات الراديوية العابرة للأفق (الملحق 2 بالوثيقة 3M/116)
- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.530-16 - بيانات الانتشار وطرائق التنبؤ المطلوبة لتصميم أنظمة راديوية للأرض في خط البصر (الملحق 3 بالوثيقة 3M/116)
- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.618-12 - بيانات الانتشار وطرائق التنبؤ المطلوبة لتصميم أنظمة الاتصالات أرض-فضاء (الملحق 5 بالوثيقة 3M/116)
- مشروع تمهيدي لقسم جديد بشأن نموذج الاتصالات واسعة النطاق من الساتل إلى داخل المباني في التوصية ITU-R P.681-8 - بيانات الانتشار المطلوبة من أجل تصميم أنظمة الاتصالات المتنقلة البرية أرض-فضاء (الملحق 8 بالوثيقة 3M/116)
- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.681-8 - بيانات الانتشار المطلوبة من أجل تصميم أنظمة الاتصالات المتنقلة البرية أرض-فضاء (الملحق 9 بالوثيقة 3M/116)
- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي للتوصية الجديدة ITU-R P.[Clutter] - الخسارة الناجمة عن العوائق (الملحق 11 بالوثيقة 3M/116)
- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.452-16 - إجراء التنبؤ لتقييم التداخل بين المحطات على سطح الأرض عند ترددات فوق 0,1 GHz تقريباً (الملحق 12 بالوثيقة 3M/116)
- وثيقة عمل من أجل مشروع تمهيدي لمراجعة التوصية ITU-R P.619-1 - بيانات الانتشار المطلوبة لتقييم التداخل بين محطات في الفضاء ومحطات على سطح الأرض (الملحق 15 بالوثيقة 3M/116)